

[En los últimos meses, el Comité Sindical Consultivo ante la OCDE (TUAC, por sus siglas en inglés) ha ido desarrollando elementos para una posición sindical de la CIOSL sobre las biotecnologías basada en el principio de precaución y la defensa de los intereses sociales generales. Se halla recogida, entre otros, en dos documentos: la declaración sindical ante la cumbre del G-8 en Okinawa, de junio de 2000, y el texto que aquí abajo ofrezco (traducido al castellano por gentileza de Rel-UITA), que fue redactado por un equipo sindical internacional para un debate "con la sociedad civil" en la sede de la OCDE en París, el pasado 20 de noviembre de 1999.]

Biotecnología y otros aspectos de la seguridad alimentaria

Debate de la OCDE con la sociedad civil
Sábado 20 de noviembre de 1999, París, Francia
Resumen provisional de asuntos:

El interés de los trabajadores y los sindicatos
Comité Sindical Consultivo ante la OCDE (CSC)

El siguiente es un resumen inicial de los puntos que los sindicatos consideran deben ser considerados por la OCDE en su actual trabajo sobre biotecnología y otros aspectos de la seguridad alimentaria.

Después de esta reunión, la CSC difundirá el documento a sus afiliados y a través de la CIOSL (Confederación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres) a los sindicatos en países en vías de desarrollo. Será revisado para incluir las respuestas y enviado a la OCDE y a las otras partes.

PROMOCIÓN DEL DESARROLLO SOSTENIBLE Y DE UN SISTEMA SUSTENTABLE DE UTILIZACIÓN DE LOS ALIMENTOS Y LA TIERRA: La evolución de la normativa de la OCDE sobre Biotecnología y Seguridad Alimentaria debe ser claramente definida dentro de un marco de desarrollo sostenible de la Agenda 21. Los impactos ambientales, sociales y económicos de las propuestas deben ser adecuadamente comprendidos y la implantación de los programas en un área, no debe permitir que se debilite o ignore el progreso en las otras. En particular, deben tomarse en cuenta los intereses de los países en desarrollo. Debe prevalecer la decisión tomada por los Ministros del Medio Ambiente de la OCDE (abril de 1998) para incorporar aspectos sociales de desarrollo en la toma de decisiones. El objetivo a largo plazo debe ser la creación de un sistema alimentario mundial sostenible, en el que la disparidad entre regiones de abundancia y regiones de privación se estreche y elimine.

PRINCIPIO DE PRECAUCIÓN: El principio de precaución debe prevalecer en todas las materias, dentro de un marco regulador bien desarrollado. También debe ser la base de medidas preventivas contra la contaminación de la reserva genética en la biosfera, la contaminación química de ecosistemas y amenazas a la integridad de los seres vivos y la base para la promoción de la biodiversidad. Los organismos asesores, bien equilibrados, deben extenderse para cubrir los efectos a largo plazo

sobre la biodiversidad y ser capaces de evaluar los riesgos relacionados con los principios ecológicos generales, más allá de las estrechas funciones técnicas especializadas.

MARCO REGULADOR: Los gobiernos le han prestado muy poca atención al desarrollo de adecuados marcos reguladores nacionales e internacionales que reglamenten la bioseguridad, la biotecnología y la seguridad alimentaria. Un fuerte marco regulador debe reforzar las normas y controles con un seguimiento, notificación y aplicación fiables de la normativa para la producción, distribución y consumo seguros de alimentos. Un importante número de sindicatos se oponen a las patentes de organismos vivos y de materiales genéticos. El tema debe ser objeto de extensas discusiones públicas dentro de un contexto de consideraciones éticas y sociales. La publicidad y la información pública deben incluirse en ese marco.

PARTICIPACIÓN DE LOS INTERESADOS: Todos los legítimos interesados deben participar en los procesos de planificación, implantación, seguimiento y evaluación para la biotecnología y la seguridad alimentaria. Los grupos de interesados deben estar capacitados para complementar el papel de los comités de asesoría técnica y deben incluir consideraciones sociales y éticas. La activa participación y liderazgo de las comunidades rurales es fundamental para que la obtención de un sistema de utilización sostenible de los alimentos y de la tierra sea un éxito.

INVESTIGACIÓN E INFORMACIÓN: La regulación y la información pública dependen de una adecuada provisión de fondos para la investigación independiente, la que incluye el seguimiento de los efectos de los OGMs a largo plazo. De acuerdo con "quién contamina, paga", se debe exigir a las compañías biotecnológicas que paguen una prima o gravamen para financiar la investigación independiente. Dada la creciente concentración del sector de la biotecnología empresarial, la aplicación de las disposiciones de derechos de propiedad intelectual debe ser revisada a fin de protegernos contra la creciente dependencia de los consumidores y agricultores de un pequeño número de compañías transnacionales.

CIENCIA Y TOMA DE DECISIONES: La coordinación efectiva de la normativa y consulta científica debe ser el centro de la toma de decisiones gubernamentales. La participación de científicos independientes de las industrias biotecnológica y de la alimentación, debe ser reforzada y controlada para asegurar un aporte científico de calidad en todos los aspectos de la creación de normas. Los procesos que menoscaban ese aporte (por ej. la comercialización y la privatización) deben evitarse. Deben llevarse a cabo procedimientos claros y transparentes para resolver los conflictos de interés dentro de la comunidad científica. Es necesario un marco regulador para asegurar que se permita a los científicos continuar su trabajo sin presión ni hostigamiento.

LUGARES DE TRABAJO Y ENFOQUES COOPERATIVOS: Los empleadores y sindicatos debe ser animados a trabajar juntos en la promoción de objetivos implícitos en todos los aspectos de la utilización sostenible de los alimentos y la tierra. En particular, se deben estimular las acciones conjuntas para el seguimiento e información sobre actividades de seguridad alimentaria relacionadas con el trabajo. El desarrollo de programas conjuntos patronal-sindicato, de formación, educación e información para los trabajadores debe ser apoyado por los gobiernos y los organismos intergubernamentales.

SALUD Y SEGURIDAD EN EL PUESTO DE TRABAJO: La salud y la seguridad de los trabajadores involucrados en todos los aspectos de la producción y distribución de alimentos puede ser considerado un barómetro de la seguridad y salud públicas y debe formar parte de cualquier programa de control e investigación. La investigación específica es necesaria para evaluar los riesgos profesionales relacionados con todos los aspectos de desarrollo, producción y procesamiento de nuevos alimentos y OGMs. Los derechos de los trabajadores a la información sobre productos y procesos que puedan afectar su bienestar deben ser garantizados y el derecho a rechazar aquel trabajo que implica una amenaza al bienestar público debe ser consagrado en la legislación. Los trabajadores también deben poder continuar su trabajo sin amenaza u hostigamiento resultantes de conflicto o controversia pública. Igual protección debe asegurarse a los científicos investigadores que trabajan en biotecnología.

IMPLICACIONES SOCIALES Y SOBRE EL EMPLEO: Comprender las consecuencias sociales de las aplicaciones de productos químicos, de la biotecnología y de los OGMs - especialmente al estar estos asociados a la agricultura intensiva - es un requisito previo para procurar el apoyo público ante los acontecimientos. Será necesario desarrollar los elementos de un justo proceso de transición con las necesarias previsiones de empleo y como modo de asegurar que ningún sector o país se beneficie o sufra, indebidamente, a causa de la biotecnología o los OGMs. Deben identificarse medidas económicas y financieras para apoyar los programas de transición social, donde la protección del ingreso, los procedimientos de despido, el re-empleo, educación y capacitación serán necesarios. Esto es especialmente cierto en los países en desarrollo y en todos lados, como medio de aliviar la pobreza y promover el desarrollo sostenible.

PROTECCIÓN DEL CONSUMIDOR E INFORMACIÓN: La transparencia total debe ser el principio guía de todo el trabajo en biotecnología y OGMs, lo que requiere comprometerse a que toda la sociedad tenga total acceso a la información. Las normas de etiquetado de los productos en el ámbito público y la publicidad deben estar respaldadas por un seguimiento y una notificación seguros, que prevea revisiones y apelaciones de las decisiones relacionadas con los permisos y autorizaciones. Todo esto debe llevarse a cabo en un marco regulador bien desarrollado. Las actividades y productos que ponen en peligro la salud humana o el medio ambiente deben ser prohibidos. La comercialización de productos resistentes a los antibióticos deben ser prohibidos o severamente restringidos y deberán instituirse los mecanismos (por ej. declaración de moratoria) que garanticen que las prácticas cuestionables sean revisadas antes de su implantación.

-----Mensaje original-----

De: Royer, Lucien <LRoyer@compuserve.com>
Para: Blind.Copy.Receiver@compuserve.com <Blind.Copy.Receiver@compuserve.com>
Fecha: martes 13 de junio de 2000 12:39
Asunto: Trade Unions & Biotechnology

Trade Unions Target Biotechnology for G8 Summit

After consultation with its affiliates, the Trade Union Advisory Committee to the OECD (TUAC) has issued its views on Genetically Modified Organisms (GMOs) and biotechnology.

Biotechnology and sustainable development are among the issues raised by TUAC in preparation for the Okinawa G8 Summit, which will take place in Japan from 21-23 July. The TUAC statement will be presented to the OECD Ministerial Council next June 25. It proposes measures to address economic priorities, international rules for financial markets, a social agenda of globalisation, as well as a host of economic issues of relevance to workers in the 21st Century.

The ICFTU/TUAC/ITS OHSE Working Party meeting scheduled for next 16-17 November in Brussels will address biotech issues for the first time in its history and participants will be asked to come prepared to discuss the TUAC Statement. The full TUAC statement is attached as a separate document (also available in French) to this message.

TUAC says G8 Countries should take more leadership in implementing Agenda 21 by better integrating the social dimension to sustainable development priorities. "Poverty alleviation, employment impacts of transition, equitable access to resources and action at the grass roots and workplace level must now be made part of the real policy agenda", it says, arguing that there is yet "little understanding of the employment implications of environmental degradation".

TUAC calls for a higher priority to protecting the health and safety of consumers through trustworthy labelling and information, especially on the allergenicity of genetically modified foods. "The repercussions on workers involved in biotech production processes and in the distribution of products are largely neglected and must be addressed urgently", it emphasises.

"It is imperative that higher levels of core funding be made available for independent scientific research, which must be matched by a more consistent and rigorous approach to the use of scientific advice in policy-making by governments". TUAC suggests that workers and trade unions be represented in an OECD proposed "International Forum" on biotechnology and food safety. "Biotechnology must be harnessed to creating jobs and reducing poverty", it says, and policies must not allow the "narrowing of access to intellectual property or technology transfer".

TUAC warns that further growth of concentrated control over the genetic pool of plants and foods must be curtailed. It says that the granting of licences for the use of intellectual property rights must contribute to the long term development prospects of the host countries. TUAC also says that the UN Convention on Biological Diversity should be strengthened to more clearly incorporate the "precautionary principle" and that its ratification must be "vigorously promoted".

Affiliates from the G8 countries (Canada, France, Germany, Italy, Japan, Russia, United Kingdom and United States) are encouraged to raise the points contained in the TUAC statement with the Ministers (Finance, Foreign, and Trade attending the OECD 26-27 June Ministerial) from your country.

The TUAC statement will also be presented to the Host of the Okinawa Summit (The Prime Minister of Japan) at a meeting in Tokyo organised by RENGO. Affiliates from the G8 countries are also requested to communicate the statement to their Heads of Government attending the Summit.

For more information on the G8 Summit and the November Working Party
meeting, please contact TUAC in Paris:

Lucien Royer

(Para consultas y aclaraciones sobre los
textos de TUAC:

ICFTU/TUAC
26 Av De La Grande Armee
75017 Paris, France
(331) 4763 4263 tel
(331) 4754 9828 fax
LRoyer@Compuserve.com